

 中国社会科学院创新工程学术出版资助项目

中国少数民族 传统法律文献汇编

ZHONGGUOSHASHUMINZU
CHUANTONGFALVWENXIANHUIBIAN

(第四册)

张冠梓◎编

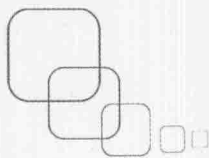
中国社会科学出版社

中国少数民族 传统法律文献汇编

ZHONGGUOSHASHUMINZU
CHUANTONGFALVWENXIANHUIBIAN

张冠梓◎编

(第四册)



总 目 录

第一册 法典法规

第二册 地方法规、乡规民约

第三册 习惯法

第四册 司法文书(一)

第五册 司法文书(二)

目 录

诉状控告书传票判决书批票批照	(1)
唐开元某年卖兴胡作人状	(1)
唐某年九月十七日杰谢镇帖为羊户市毛事	(2)
归化城三村浇灌告示	(2)
宗教法庭为毛拉肉孜裁决索要土地事	(3)
巧尔旁妣妣等三人上诉索要遗产事	(4)
阿卜拉海里排遗产继承人偿还债务契约	(5)
毛拉塔里向阿卜拉海里排索要工钱和欠款事	(6)
吾守尔阿訇上诉尼亚孜阿訇在伙种地上放牲畜、 装粮食要求赔偿事	(6)
吐尔地卡力租给买买提艾山的果园因拒交租金 起诉书	(7)
阿依夏木控告受继父依明虐待并要求分立门户状	(8)
依布拉音谢赫因麻札瓦合甫地与其他谢赫的 纠纷事立约	(8)
木来达斯喀孜等上告费祖拉阿吉等欠付租种的 瓦合甫地工钱书	(9)
阿不都里木因土地已卖光而仍派公粮事禀告肉孜	

伯克事	(9)
巴拉提阿訇等控告新任村长吐尔迪卡力状子	(10)
村民控诉吐尔迪卡力书	(10)
库尔班撤回控告马木提阿吉立约	(11)
库尔班阿訇等 20 余人联合控告村长吐尔迪卡力 诉状	(11)
牙库甫阿訇等撤回控告阿布拉热依斯书	(12)
邓敬祖山场纠纷判处碑	(12)
为黎民沉冤当雪等事碑	(14)
潘彦成等控告恶棍稟文	(18)
潘日忠等控告稟文	(19)
潘日忠等控诉催稟文	(20)
潘学禄喊稟词文	(20)
控告李怀秀买夫田抗供役稟文	(21)
控告李怀秀抗供役稟帖	(22)
呈控李怀秀抗供役稟文	(24)
呈控李怀秀抗供役稟文	(26)
大理移居西昌马氏产权诉讼碑	(26)
广西罗城县大梧屯吴氏宗祠判词碑	(28)
蕉岭塘新寨诉状书	(29)
骆存新案诉讼碑	(31)
邱太卓案诉讼碑	(33)
违禁肇事口供录	(36)
潘天洪上呈书	(37)
潘天洪再呈要求禁革书	(37)
袁莅麟判决地界书	(38)
缉拿逃犯传在狱票	(39)
追捉盗贼传票	(39)

传票救护月食文	(40)
州知事出巡传牌	(40)
委用差役须照	(40)
提讯传票	(40)
添差提拘传票	(41)
添差提解传票	(41)
提讯传票	(41)
通行护照三例	(41)
解发回犯人批票	(42)
递解批票	(42)
护送铜船差票	(42)
递解人犯批照	(43)
护送俸饷批照	(43)
递送公文及解人犯差照	(43)
佃耕官田批照	(44)
差役催缴砂糖传票	(44)
差役催收粮款传票	(44)
水目山普贤寺水利诉讼判决碑	(45)
广西维新乡万全村争执地产控告及判决文	(46)
南丹土州免除下甲河村差役牌照碑	(54)
罗阳土县蠲免徭役碑奉立碑记	(54)
罗阳土县减税印照碑	(55)
张仰具呈姑免息究文	(56)
通告给照	(56)
凤凰堡地照碑文	(57)
定例夫役文契	(58)
分派夫马差使文契	(58)
重立定例分派差使契	(59)

刘继宗帮夫费文契	(60)
侯玉龙等四人立断夫役契	(60)
魁星楼等征收灯油粮银合同书	(61)
侯昌耀收夫钱字契	(62)
赵鸿飞兄弟推呈谢案文	(62)
黄文隆催呈复名顶替文	(63)
农秀荣推呈禀告文	(63)
呈复遵令调查梭热村客朱格西等控东生一案文	(64)
奉令拟呈无从遵办请示文	(67)
禀呈公允派差役文	(68)
抚彝府方山静德寺庄田租佃公判碑(断碑)	(69)
云南环洲乡五十一村民事判决碑	(71)
田产房屋税契差役执照	(77)
蒙古海亮照条一	(77)
蒙古海亮照条二	(77)
蒙古海亮照条三	(78)
蒙古海亮照条四	(78)
蒙古海亮照条五	(79)
赵林有土地执照	(79)
黄显鸿圩地铺屋执照	(80)
赵二田产执照	(81)
赵有成田产执照	(81)
赵恩光田产执照	(82)
民黄鸾等三人谢纳照文	(82)
安平州土官颁发土地执照	(83)
赵恒望田产执照	(84)
赵廷西田产执照	(85)
农班谢纳执照	(85)

农班田产执照	(86)
农风田产执照	(87)
土官出售公山契	(88)
农二谢纳印照文	(88)
农二田产执照	(89)
梁金玉谢纳执照	(90)
农余旺等谢纳执照	(90)
农二田产执照	(91)
冯三产业执照	(92)
农三谢纳印照	(93)
农仕理等田产执照	(94)
梁慎民屋执照	(94)
黎卡等执照	(95)
农檐执照	(96)
梁廷惠赎田执照	(96)
黄正昌田产执照	(97)
黄信田产执照	(98)
农士昌田产执照	(98)
农生贵抚屋厅执照	(99)
农生美田产执照	(100)
农生美赏给田产执照	(101)
安平土州颁发的执照	(101)
农成田恳呈税契文	(102)
农崇益税契执照	(102)
农万珍田产执照	(103)
农崇儒税契执照	(104)
赵国政田产执照	(104)
杜品林侑生执照	(105)

赵国政赎田执照	(106)
杜伦美抚婿产业执照	(106)
农克敏免役批照	(107)
潘光耀立退房屋业产书	(108)
宗教事务与宗教裁判文书	(109)
阿里胡孜伯克给礼拜寺捐赠瓦合甫地契约	(109)
斯拉木巴依为礼拜寺捐瓦合甫地及其官司事立约 ...	(109)
毛拉尼亚孜等人给罕尼卡礼拜寺捐赠瓦合甫地 契约	(110)
叶城宗教法庭裁决米孜拉甫谢赫之子伙西瓦合等 接任谢赫和店主事立约	(111)
依斯冯得亚尔巴依给罕尼卡经文学校捐赠 瓦合甫地契约	(111)
教师吐尔地给礼拜寺捐赠瓦合甫地契约	(112)
莱丽妣妣给经文学校捐赠瓦合甫地契约	(113)
毛拉阿布杜拉等人为经文学校原清洁夫的3个 儿子继承父职事立约	(113)
毛拉坎吉艾乌尔西木为礼拜寺捐地契约	(114)
塔里妣妣遗子遵遗嘱为礼拜寺捐地契约	(116)
库尔班买买提向礼拜寺捐献房屋、家具 做瓦合甫契约	(116)
阿卜拉海里排的继承人向礼拜寺捐瓦合甫地契约 ...	(117)
布维西客从胡赛因巴依的继承人索回土地 仍做经文学校瓦合甫地事立约	(118)
米尔托合提和加的子孙向莎车阿肯木伯克呈请 接续和加家谱事	(119)
千户长热万巴依等立约承认乞为斯玛依勒之子 为清洁夫	(120)

黑依提和加重新立约为经文学校捐瓦合甫地	(121)
赛派尔巴依为捐献的礼拜寺瓦合甫地重新立约	(122)
肉孜哈里克把自己租种的礼拜寺瓦合甫地和埋着 其父的地产、树木、房舍交其给叔吾守尔巴依 经营事立约	(122)
依米提汗继承人为曼苏尔伯克修建的经文学校捐瓦合 甫地契约	(123)
叶城人贝拉里苏皮为镇上依禅新建的罕尼卡捐瓦合 甫地契约	(124)
优奴斯王开办的经文学校教师买合木提尼亚孜阿訇出租 瓦合甫地契约	(125)
优奴斯王开办的经文学校学生上诉该校教师不付给学生 粮食事	(126)
札萨克右亲王给予族人肉孜海里排经文学院教授职称的 通知	(126)
宗教法庭补发买合木提尤奴斯伯克遗失的瓦合甫地契 证明	(127)
优奴斯王开办的经文学校教师为分配收入事立约 ...	(127)
伊斯兰阿吉给依禅努尔买买提买合杜木大寺捐瓦合甫地 契约	(128)
买买提尼牙孜阿訇给乌布里海山奉献房产等契约 ...	(128)
托合提布维给肉孜阿訇卖地契约	(129)
艾力阿訇等三人与优奴斯王修建的经文学校为 水磨事立约	(130)
色提尼布维给黑力木阿吉卖地契约	(130)
叶城托合提阿訇向阿吉奴尔穆罕默德汗依禅和加奉献 土地契约	(131)
海里排提阿吉向乌布里海山赠送经文学校立约	(131)

玉田人托合提阿訇修复经文学校后重新约事	(132)
依禅阿吉木奴尔买买提为宗教事业捐地立约	(133)
阿不都拉阿訇因侮辱经文学校学生忏悔书	(133)
依玛目司马义被控告出卖瓦合甫地事认错书	(134)
优奴斯王修建的经文学校的阿訇们保证管理好 校园子立约	(134)
艾孜米夏合哈拉提给乌布里海山赠地契约	(135)
白合特妣妣等保证不拖欠租种的寺院瓦合甫 地租金书	(136)
乌布里海山买房产归入自己修建的经文学校 事立约	(136)
代吾来提尼亚孜立约按时缴纳租种的瓦合甫 地租金	(137)
莎车县政府裁决优奴斯王开办的经文学院诸教师因瓦合 甫地纠纷事	(138)
优奴斯王开办的经文学校教师艾布都力巴斯提 伯克肉孜阿吉海力排经吐鲁番王伯克的干预 恢复教师职务等事	(138)
札萨克亲王给巴斯提伯克教授职务的委任状	(139)
优奴斯王开办的经文学校教师买买提阿吉因瓦合甫地 纠纷立约	(140)
叶城人巴拉提阿吉的两个女儿分配遗产契约	(140)
艾尤甫拜赫提经宗教法庭裁决缴纳麻札瓦合甫 地租金契约	(142)
买买提库旺给塔牙洪卖地契约	(142)
海克木阿吉经宗教法庭裁决偿还乌布里海山之 子羊只事立约	(143)
乌布里海山的家属为海克木阿吉偿还羊只立约	(143)

奴尔阿訇等买得司马义阿訇土地分期付款契约	(144)
达吾提阿訇给喀吾孜阿訇卖地契约	(145)
县政府任命沙里大毛拉为麻札谢赫并经营管理 瓦合甫地的决定	(145)
穆罕默德艾拉洪艾黑来木的后代把土地租给 托合提阿訇事立约	(146)
经文学校穆特外力吐尔地卡力因诬陷阿訇事 立约赔礼道歉	(147)
经文学校教师赛义德阿訇租用瓦合甫园子立约	(148)
牙合甫阿訇典押土地事	(148)
优奴斯王修建的经文学校教师马合木德阿吉因朝觐将教学 任务及自己的园子委托阿布杜巴斯提事立约	(149)
伊斯兰协会通知买合木尔等缴纳吾守尔的通知	(149)
阿比提阿訇立约按时缴纳礼拜寺瓦合甫地租	(150)
塔力克巴拉提阿訇立约缴纳礼拜寺瓦合甫地租金事 ...	(151)
赛甫纳等退还收买的经文学校瓦合甫地契约	(151)
叶城托合提阿訇退还经文学校瓦合甫地契约	(152)
吾守尔买买提阿訇立约按时缴纳经文学校瓦合甫 地租	(153)
阿布拉布牙克给苏皮阿訇卖地契约	(153)
乃再尔阿訇等退还寺院瓦合甫地事	(154)
铁木耳阿訇加倍偿还礼拜寺瓦合甫地租事	(155)
伯祖拉哈吉木立约归还借得经文学校粮食事	(155)
尼莎妣妣立约按期缴纳寺院瓦合甫地租金	(156)
买合木德阿訇立约缴纳经文学校瓦合甫地租金	(156)
哈西木立约按期缴纳经文学校瓦合甫地租金	(157)
买买提依明巴依立约按期缴纳经文学校瓦合甫地 租金	(157)

库尔班阿訇立约按时缴纳经文学校瓦合甫地租金 …	(158)
吾守尔买买提阿訇立约按时缴纳经文学校瓦合甫地租金	(158)
依玛目赛伊丁保证管理好瓦合甫立约	(159)
赛依提艾西热夫租种的优努斯王开办的经文学校瓦合甫地缴租契约	(160)
海提甫买合苏提等立约按时缴纳经文学校瓦合甫地租金	(160)
库尔班阿訇等 11 人立约按时缴纳寺院瓦合甫地租金	(161)
优努斯王开办的经文学校增加瓦合甫地地租通知 …	(161)
艾则孜阿訇等给维文协会卖地契约	(162)
色依提阿訇等给维文协会卖房、地契约	(162)
宗教法庭任命经文学校财务管理长告示	(163)
玉素甫阿訇租寺院瓦合甫地、房按时缴租证明	(164)
曼立克巴依租种瓦合甫地契约	(164)
阿布杜力提甫和加等让原清洁夫之子继任父职的决定	(165)
吐尔地租种瓦合甫地契约	(165)
玉素甫阿訇等因侵占他人房、地事立悔过书	(166)
则乃甫布维离婚不要依代提事立约	(167)
苏皮阿吉木的继承人分配遗产事	(167)
米吉提汗因侵占他人土地立悔过书	(168)
叶城镇政府任命沙里喀孜阿訇任经文学校教师仍兼谢赫书	(169)
阿依夏姆妣妣给经文学校捐赠瓦合甫地契约	(169)
买买提色依提伯克请人代往朝覲交送拜毡契约	(170)
哈提甫喀孜给艾伯都拉卖地契约	(170)

吐拉阿吉木等给艾贝杜拉·买合苏木等卖地契约 …	(171)
色依提阿訇代其女儿立约离婚 ……………	(172)
吾守尔阿訇等为破坏树木赔礼道歉立约 ……………	(172)
买买提尼牙孜巴依等为牲口吃麦子赔礼道歉立约 …	(173)
沙代提汗、卡斯木阿訇因离婚纠纷向宗教法庭立 誓言 ……………	(173)
托合塔阿訇等将苇池赠送经文学校做瓦合甫事 立约 ……………	(174)
玉素甫阿訇给经文学校捐赠瓦合甫地契约 ……………	(175)
依沙木丁依玛目将寺院瓦合甫地出租契约 ……………	(176)
买买提因土地纠纷经宗教法庭裁决后立约 ……………	(176)
马木提阿訇等将本村荒地卖给阿不拉买合苏木事 立约 ……………	(177)
依斯拉木阿訇因侵占经文学校瓦合甫财产立 悔过书 ……………	(178)
哈提甫阿不杜瓦里等将寺院瓦合甫地出租给依明 阿訇事立约 ……………	(178)
阿布杜哈里木的继承人给艾布都来海依出卖遗产 事立约 ……………	(179)
阿不杜瓦里依玛目等将经文学校瓦合甫地出租给 依明阿訇事立约 ……………	(180)
依明阿訇给艾比不拉艾来木的儿子卖地契约 ……………	(180)
乌斯曼阿吉给艾比不拉艾来木卖地契约 ……………	(181)
沙依木阿訇立约按时缴纳租种经文学校瓦合甫 地租事 ……………	(181)
阿依夏木妣妣租种寺院瓦合甫地契约 ……………	(182)
海木杜拉买合苏木因前妻遗产纠纷前往宗教法庭 裁决立约 ……………	(182)

神判书悔过书	(184)
白门潘氏神控鸣冤文	(184)
廖□□神控书牒	(185)
韦茂旺洗心革面悔过书	(186)
潘日昌悔过戒约	(186)
廖玉贵等悔恶从善保证书	(187)
廖杨刚父子悔过书	(188)
潘昌龙悔过休恶书	(189)
廖金龙休心悔改书	(189)
潘学禄休息杜后书	(190)
潘学六悔休书	(191)
廖杨冈等神判书	(192)
婚姻赡养抚养收养逐革书	(194)
侯玉龙等具结保证书	(194)
廖弟领等息事合同书	(194)
黄河平离婚书	(195)
潘内瑶族退婚书	(196)
农徽纯续弦书契	(197)
王启义卖妻契约	(197)
廖正旺膳老书	(198)
廖良老继承奉养文契	(199)
廖弟林招赘抚业产契	(199)
廖良老受业抚养文契	(200)
潘学荣等分居合同书	(201)
侯金汉财产清单合同书	(202)
逐革潘日昌字契	(203)
潘福喜不受业产字契	(204)
买卖契约	(206)

李节卖房约	(206)
唐大历十六年杰谢合川百姓勃门罗济卖野驼契	(206)
兀女浪杰典麦契	(208)
刘折兀埋典麦契	(208)
康吃□典麦契	(209)
吃□□□典麦契	(209)
夜贺尼典麦契	(210)
夜利那征布典麦契	(210)
夜某典(麦)契	(211)
某人典麦契(甲)	(211)
某人典麦契(乙)	(212)
某人典麦契(丙)	(212)
某人折典麦契	(213)
高丽国僧世贤买地券	(213)
寡妇耶和氏宝引母子卖地房契	(214)
哈刺火州阿体卖奴草契	(215)
哈刺火州阿体卖奴正契	(217)
哈刺火州薛赛大师买奴红契	(218)
苦叉(库车)土尔迷失的斤卖田园房屋契	(219)
巴比卖房地产契	(221)
敦煌腊赞卖儿马契约	(222)
和加纳斯尔和加的遗族给优奴斯王卖房、地、 树木契约	(222)
杜来提江巴依代人转卖土地、房屋、院落事立约	(223)
沙木沙克苏皮给阿卜拉海里排卖地契约	(224)
巧尔旁妣妣给吐尔地和加卖地契约	(224)
毛拉奴肉孜给哈洁尔阿依拉卖地契	(225)
吐尔地尼牙孜托乎提之子给热合买提阿訇卖地	

契约	(225)
毛拉塔里代表麦斯托热和加的继承人和撒拉和加的	
继承人给依斯拉木和加卖地契约	(226)
如斯坦木和加等出卖水磨及设施与毛拉尤素夫	
立约	(227)
毛拉沙比提之子给其长子木哈买提艾里阿訇	
卖地契约	(227)
阿布杜赛买提给牙库甫和加卖地契约	(228)
托乎提吐尔地给买斯提莱妣妣卖房契约	(228)
苏皮阿訇等给其兄艾布都来海依汗卖遗产契约	(229)
毛拉哈克木阿訇的继承人给莎车人毛拉肉孜卖地产、	
房院契约	(229)
海拜妣妣给依禅买合苏木卖房产契约	(230)
哈瓦孜阿訇卖房产给米吉提买合苏木契约	(231)
买买提尼亚孜给耶克亚和加卖地契约	(231)
穆罕默德色衣提阿訇委托乌布里海山卖地书	(232)
依斯拉木依力给阿依夏木妣妣卖地契约	(232)
热合买提阿訇将土地卖给其兄契约	(232)
库尔班色卡给乌布里海山卖地、房产契约	(233)
买买提司迪克给乌布里海山卖地契约	(234)
疏附县亚库甫阿訇转卖乌布里海山房产事立约	(234)
阿卡依力布维给乌布力海山卖地契约	(235)
肉孜买买提阿訇给乌布力海山卖地契约	(235)
巴克阿訇给乌布力海山卖地契约	(236)
吐尔地库杰克给叶城努尔买买提汗阿吉卖地契约 ...	(236)
吐尔逊妣妣等给买买提尼亚孜阿吉出卖房产契约 ...	(237)
叶城人玉素甫给沙依提伯克卖地契约	(238)
亚库甫托合提卡尔台给乌布力海山卖地契约	(238)